



Itxuraz berritua udal aldizkaria itzuli da legegintzaldi berriaren hasierarekin batera. Orain arteko atalak mantenduko ditu; hala nola, gutuna, berriak, irudiz osatutako Beasain Herri Bizia, Beasaindarrak protagonista eta Etorkizuneko Beasain eraikitzen. Berrikuntzen artean irudi eta tipografian aldaketa arin batzuk izateaz gain orain bi hilabetekaria izango da eta hamabi orrialde izango ditu, lehen baino lau gehiago.

36garren aleak ekartzen dituen gaien artean nabarmentzekoak, Usurbe antzokiaren berrirekiera, 2020ko ordenantza fiskalak eta udal

aurrekontua, udal korporazio berria, Pump track pista berria, Trenbide kaleko birmoldaketa, azaroaren 25a, eta Aurtzaka dantza taldearen 40garren urteurrena.

Ohi bezala etxeetan banatuko da, udalaren [webean](#) zintzilikatua egongo da eta herriko toki garrantzitsuenetan irakurgai izango da.



BEASAINARRAK PROTAGONISTA

Aurtzaka, 40 años impulsando la danza tradicional como seña de identidad de Beasain

La danza tradicional es una parte importante de nuestro patrimonio y partiendo de esa premisa, durante los últimos años el Ayuntamiento de Beasain ha hecho especial hincapié en su apuesta por revitalizar la danza local como parte fundamental de la identidad del municipio. Para ello, ha contado con el apoyo del colectivo dantzariak, con el cual mantiene actualmente una estrecha colaboración y por supuesto, con el grupo de danza tradicional local Aurtzaka, el cual este año está de aniversario, ya que cumple 40 años dedicados a la formación y a la enseñanza de la danza popular y dándole a conocer no solo a nivel local sino también a nivel comarcal, estatal e incluso internacional. Aurtzaka nació como la unión de Goierri dantza taldea y el grupo infantil Sallako Adiskideak. Ambos grupos llevaban un recorrido de unos 8 años, tiempo en el cual tuvieron una estrecha amistad hasta su fusión en 1979. Ahora, de cara al futuro, el objetivo de todos ellos es el mismo: unir fuerzas, recursos, y sobre todo, ilusión por seguir impulsando y enalzando la danza tradicional en Beasain y que el municipio sea referente en este tipo de danza, haciendo de ella una seña de identidad local propia.

Aurtzaka dantza taldearen 40. urteurrenaren altxakian, Josu Garate eta Oier Arakolaz Dantzariak, eus-eko kideekin eta Mikel Sarriegi Aurtzakako dantza irakaslearekin dantza tradizionalaren eta Aurtzaka dantza taldearen inguruan hitz egiteko aukera izan dugu.

OIER ARAKOLAZA ETA JOSU GARATEri elkarrizketa

Nola ikusten duzue gaur egun dantza tradizionala?

Dantza tradizionala dantzatzen duten pertsona kopurari erreparatuz gero pozgarria eta harigarria ere gerta liteke horienbeste pertsona aritza ohiko dinamizetan dantzan. Errealitate guzti horiek, ordea, ez du beti instituzioetatik behar duen erakundearen laguntza jasotzen, bigarren mailako kultur jardueratza izaten direlako oro har. Zentzu horretan ohir kaspokoa da Beasaingo Udalak erakundeak borondate eta sentibiltasuna. Nolanahi ere, kanitateak baloratzeko kualitatea ere kontuan hartzea komeni da eta horretan gure ustetan badugu zer hasieratu. Globalizazioak jota eta kanitatea bizi gareen gizarte eta garaitan etxean ere dena uniformatzen daramiz; euskararekin gertatu antzera, gero eta berdinago hitz egiten dugu han eta hemen, eta gurea dugun euskal gorpuz komunikazio moduak ere - euskal dantza alegia - gero eta kolore eta labardura gutxiago ditu. Beste edozein kultur jardueretan egiten moduan, dantzaen transmisioan gaitzizkoak ardua handia dugu horretan, baina non formatu behar dugun? Non dago dantza gure eskola? Non dago erakunde duen profesionalak? Aipatzeko konplexutasunak, inatuzioen urritasunak eta berrak bizi den noraezko sargin garpilean harropakuta gaitu.

Zein bilakaera izan du dantza Beasainen?

Euskal dantza tradizionalak hitz egiterakoan, milurteko horietan benetan oinartu egotea eraman duen inbertzio antzematen da, batez ere inguruko beste errealitate batzuekin alderatuta. Jende ugari

ari da dantzan Beasainen eta kopuruak gora egiten jarraitzen du. Inbertzio hau ez da berez sortutakoa, kanonik eta ongi finkatutako garrantziaz erantzuten da. Herriko dantza talde eta eragileak nahi, gogo, energia eta lideritza egokiei instituzio publikoak oinarritu babes eta sentibiltasuna bati zailak eta horiek kalitatez zein karrantaz Beasaingo dantzaen egoera osasuntsua elkarri du.

"Jende ugari ari da dantzan Beasainen eta kopuruak gora egiten jarraitzen du"

Eta nola irudikatzen duzue etorkizuna?

Euskarari buruz hitz egiten dugunean bezala, gure dantza "salbatuta" dardela pentsa lezake norbaitek, baina fixa, kutsuago eta ondare izandipenekin musikatutako materiala batzuek antzera dugu. Dantza hitza bati bete behar dute, garaian garaikoa, eta hori lekuan lekukoak bilatu beharrezkoa da. Denak dugu dantza beharra. Edozein dela lengoaia ere - lotuan eta behean, hip-hop, jazz, flamenco, salsa edo reggaeton - zergatik ez dantza euskaraz, ere? Guk jaso dugun moldean dantza maita dugu, gu egiten gaitu, gaur eta heretara kokatzen gaitu, euskaraz bizitzeko, kanitateak edota irakurteak egiten gaituen moduan. Dantza tradizionalak, euskarak moduan, jaso dugun moldean dantza euskaraz (gure egindako beti ere) erabiltzeko asuna, funtzioa eta beharra ikusten dugun neurriko etorkizuna izango du, kanitate eta kualitatez, eta gure ustetan, beharrezkoa da bien arteko oreka bati izatea datozenei transmititzen jarraitzen badugu.



MIKEL SARRIEGI elkarrizketa

Zein izan da Aurtzaka dantza taldearen bilakaera?

1979az geroztik ibilide luzea izan du taldeak. Martxoan jarri zenean, 200 lagun baino gehiagok osatzen zuten jada taldea: 50 musikari inguru eta 150 hori eta 30 heldu dantzariak. Gaur egun, ikusgarritasun berrak bizi dira ere, 10 musikari goraiko dantzariak artean gehiago ziren musikariak baino.

80ko hamarkada oso berrak izan zuten ekitaldi asko eskaini genituen. Euskal Herrian zehar, haurren eskola indartsu bat osatu genuen eta lehen bidaiak egin genituen atzerri. 90eko hamarkadaren hasieran, ordea, nolabaiteko patatutako ezagutze gurea ezan daiteke, bai guk, bai Euskal Herriko ia dantza talde gehienak ere. Egoerari aurre egin eta taldearen dinamikan eredu berriak sartutara beharrezkoak egon ginen, eta hori euskaraz Aurtzaka berindatu egin zela esango nuke. Behin oinarri horiek jarri eta gero, azken 10-15 urteetan oso ekintza eta ekimen antolatutako bultzatu dugu eta taldearen osasuna oso onak dela esan daiteke.

Gaur egun, Goierriko dantza ohitura eta tradizioekin lan egiten dugu nagusiki, berrak zeinbat ohitura berreskuratu eta sustatu. Aldi berean, azken urte horietan asko izan dira bultzatze eta gure dantza ezagutzera emateko aukera eskaini duguten nazioarteko herrialdeak ere: Argentina,

Kolonia, Espainia, Eskozia, Ingalaterra, Gales, Polonia, Britainia, Bulgaria, Hungaria, Turkia, Kroazia, Serbia, Galizia eta Katalunia.

"Goierriko dantza ohitura eta tradizioekin lan egiten dugu nagusiki, berrak zeinbat ohitura berreskuratu eta sustatu"

Urteurrena dela eta, zer egin edo egingo duzue?

Urteko ekintza gain, badira bereziki prestatu eta zaindu ditugunak, urteurrena tarteko: igailen zehar dantza lotutako hainbat ekintza burutu genituen - Soka erakutsia Igaratz jaiarekin, Jain eta Dantzen Ondareen burutze jardunaldiak, soka dantza burutze hitzaldia... Urtean taldeko kide eta lagun izandako gurei deialdia egin eta 400 dantza euskaraz baino gehiago elkarri ginen jai-egun eder bat ospatzeko eta ekitaldi antolatza berrak dantza eta kantu ikusizko eskaini genuen Andre Mari Parrikian. Honez gain, urteurrena gogoratze komisioa bat ere alda dugu.

Eta orrialde horiek eskaintzen dituzten aukerak balatu nahi dit gure taldearen izenean, parte hartze izan diren eta lagundu gaituzten guzti-guztiak eskertu berenak emateko. Jarrai dezagun dantza lizotari!

```
jQuery("#share21") . jsSocials({shareIn: "popup",shares: [{ share:
"twitter", label: "Tweet", via: "", hashtags: "", text: "Udal
aldizkaria bi hilabetekari bihurtuta itzuli da", url: "https://www.bea
sain.eus/udal-gobernua-albisteak/2693-udal-aldizkaria-bi-hilabetekari-
bihurtuta-itzuli-da"},{ share: "facebook", label: "Partekatu", url: "h
ttps://www.beasain.eus/udal-gobernua-albisteak/2693-udal-aldizkaria-bi-
hilabetekari-bihurtuta-itzuli-da"},{ share: "linkedin", label:
"Partekatu", url: "https://www.beasain.eus/udal-gobernua-albisteak/269
3-udal-aldizkaria-bi-hilabetekari-bihurtuta-itzuli-da"},{ share:
"whatsapp", label: "WhatsApp", shareIn: "self", text: "Udal aldizkaria
bi hilabetekari bihurtuta itzuli da", url: "https://www.beasain.eus/ud
al-gobernua-albisteak/2693-udal-aldizkaria-bi-hilabetekari-bihurtuta-
itzuli-da"},{ share: "email", label: "E-mail", shareIn: "self", text:
"Udal aldizkaria bi hilabetekari bihurtuta itzuli da", url: "https://w
ww.beasain.eus/udal-gobernua-albisteak/2693-udal-aldizkaria-bi-
hilabetekari-bihurtuta-itzuli-da"},{ share: "telegram", label:
"Telegram", shareIn: "self", text: "Udal aldizkaria bi hilabetekari
bihurtuta itzuli da", url: "https://www.beasain.eus/udal-gobernua-albi
steak/2693-udal-aldizkaria-bi-hilabetekari-bihurtuta-itzuli-da"},] });
```